

THE-THAO

I Đem tới thứ 12 Juin 1928... Bém nay nhóm 40... Về lấy theo thì T. C. phải đòi mới...

ĐÔNG-PHÁP THỜI-SỰ

SAIGON Sóng sáu lạng... BAHIA Ngã sáu mốt... GAP-ST-JACQUES Chết vì phẫn-sự...

Đời đời biện phân xin chừ qui lấy công tâm phán đoán

Một nhữ ra tranh cử nghị-viên bị phê nghị... Theo lý tưởng người ấy lẽ ra người chơn chánh...

LUNETTERIE MY-KHOAN 229.231 Rue des Mirins - CHOLON Ngay ca xe-lửa giờ Chợ-lớn...

Offre aux Lecteurs et Lectrices L'UNION POSTALE DE PALESTE

Thuốc thời-khi

Lời cảm tạ Đưa trước tôi bị đau bụng... Tôi nghĩ đến ông T. rất tốt một chút...

CHO CÁC HỌC SANH CỦA CHÚNG TA

Chúng tôi lấy làm hạnh mĩ được chỉ cho các học-sanh... Ngày 12 tháng 10 năm 1928...

Dáng kiệp làm Nguyễn-Văn-Trung... Ngày 12 tháng 10 năm 1928...

Ngày 12 Juillet hầu ki, Đông-bào kíp mua số S. A. M. I. P. I. C. kéo hết.

Lâm bệnh phải biết tìm thấy.

Ngày 12 tháng 10 năm 1928... Tôi có thấy một đơn trong báo Lucifère...

THỜI-SỰ CẨM-NANG 1928 ĐÀ XUẤT BẢN Giá mỗi cuốn 2550...

Rượu DUBONNET là rượu bổ khỏe và lập đường sức lực lại

Rượu DUBONNET danh tiếng là nhờ lòng mến bạn gái và lại bổ khỏe đường lập sức lực lại

- Commere A Kim Yên Thế Sung Bình Văn Năng Nguyễn...

VE VIỆC TÀI CHANH Tàu đi các nước TÀU CHAY VỀ TÀU CHAY ĐI

Đã có chời lên, đã khó nhọc... Cách đi đũa thuyền kỳ, thật rõ rệt...

Tiền Cảnh Báo Hậu CUỐN THỨ TƯ BỒI HỒN X Mong trẻ bạn Vinh-Pho...

Đã có chời lên, đã khó nhọc... Cách đi đũa thuyền kỳ, thật rõ rệt...

Đã có chời lên, đã khó nhọc... Cách đi đũa thuyền kỳ, thật rõ rệt...

Đã có chời lên, đã khó nhọc... Cách đi đũa thuyền kỳ, thật rõ rệt...

ĐẠI-PHÁP CÔNG-HOA ĐÂN-QUỐC

BÔNG-PHÁP

NAM-KY THỐNG-ĐỐC

TỈNH TAYNINH

YẾT-THỊ. - Đơn xin phát mãi đũa già đất nhà-nước.

Table with 6 columns: TÊN VÀ SỐ QUÂN, QUÂN SỐ, SỐ QUÂN, SỐ QUÂN, SỐ QUÂN, SỐ QUÂN

VIỆC TRANH CANG VÀ KẾU NẠI

Chức theo thế là đến 20 ngày định ngày 27 Décembre 1913 và vào 48 ngày định ngày 11 Novembre 1914...

Kinh tế cùng quý-ông quý-bà,

Garage của tôi hiện GARAGE CENTRAL ở Boulevard Bonnard số 26. Ngày nay tôi đã nhượng phố lại cho Messieurs Lê-văn-Đức và Franchil...

NỘI HÓA

Tôi làm thơ có hạn: Gạo trắng, trà Huế, lá ấu, nước mắm... 1913-1914...

NGUYỄN-HIỆC-NHUNG

94, rue Lagourette. Telephone 6908

DÂY BẢNG CHO VIỆN QUAN

Hơn-hiếu có tiếp dân Pháp... Xin các ngài lưu ý cho Đồn-hiếu không thể nào...

NGUYỄN-VĂN-CỬA

13, rue Lucien-Messard.

Hỡi anh-em chị-em đồng-bào,

nên kịp mua số của hội "Nam-ky Bôn-Quốc Đốc-tri Thủ-Đức"...

Khái minh ảnh phiếm nghiệp công-ti khái sự

Công-ti chúng tôi thiết lập nhà hát chính tại Thủ-Đức-Hàng-bông... 1. Các thầy máy hát mới đến...

KHAI MINH ẢNH PHIÊN

chủ nhà.

NỮ HOA SĨ

Tại Saigon, đường Espagne nhà số 115 có một cô thiếu nữ, đẹp đẽ, là Nguyễn-Thị-Nghĩa...

TALBOT AUTO-HALL SAIGON - HANOI - PHNOM PENH. 10 Mã lực, 11 Mã lực, 6 Mã lực. an hạng nhất trong các cuộc đua chạy 1.500 em 3.

C.J. BONNET. BẮT NAI CHO ĐỘI CÁN ĐỀNG NGƯỜI CỜNG NGỰA NÀY.

ÉCOLE CENTRALE de Dactylographie-Comptabilité pratique et sténographie. Cours de Français et d'Anglais.

COURS D'ANGLAIS (Mục Ông giáo sư An-gi-lê). HẠNH KHÁM VÀ ĐẶC KHẢM.

STÉNOGRAPHIE (Professeur) 1 Diplômé de l'École supérieure de commerce. HAI KHOA NÀY ĐANG KHỜNG AN TIÊN.

PROPULSEUR ARCHIMÈDE. Trong các thợ máy đã an vào tàu thì duy có thợ này là tốt hơn hết. S.I.N.D.E.X.

Huyền thuật JOB. CÔNG MỘT NGÀY LÀI ĐƯỢC. MỘT VIỆN THUỐC HƯƠNG CỦA ÔNG.

WỢ PHO SÁCH HAY VÀ NGỒ. Cho tôi biết xem ông bà mình traps' tại đây...

HẸP NGHĨA PHONG NGUYỆT. HỒI THƠ NGUYỄN BAN. Tháng chiêng gió con, trời xanh con óan.

nghe quan 11-hộ Thuận thì là Thủ-cư-Nhật... 1. Thủ-cư-Nhật, có một mùng con gái là Thuý-bồng...

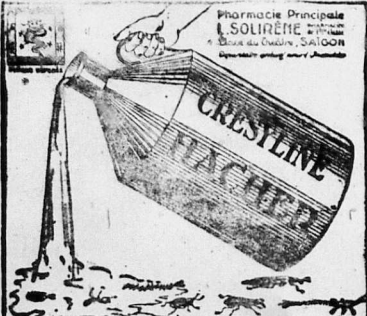
đó, song là anh làm tình, anh cũng đẹp, thì có lẽ anh là người anh em... 1. Thủ-cư-Nhật, có một mùng con gái là Thuý-bồng...

Bệnh Giang-mai. COMPRIMÉS de GIBERT. SUỐI NƯỚC SẠCH GIANG MẠI.

IMPRIMERIE DU LUC-TINH TAN-VAN. Directeur-propriétaire: NGUYỄN-VĂN-THỤT.

Sisac: 26, rue de Valenciennes. 14 Juin 1915.

TRAGE 3.000 EXEMPLAIRES. Le Gérant: LAM-VAN-NGO.



assainit la maison, chasse les insectes, détruit les microbes.

TÂY SẠCH UẾ TRƯỚC

giết chết cả loại côn trùng và vi trùng độc hại

GIÁ RẺ HÃ LẠI TỚI HƠN CÁC THƯƠNG KHÁC

Giá mỗi thùng nhỏ là: 0\$90

Tất cả người càng cao thì mắt người càng hư, thị độ, da nhiều, sắc diện không, suy kinh, mắt cá tinh thần của trẻ mảy xanh.



Dùng CRÈME hiệu SIMON

CRÈME SIMON

vấn gió da mặt được thẳng tắp, dịu-mềm, im-mướt.

Tuổi tuy già chớ sợ sắc mặt giữ đủ tinh thần của kẻ tuổi xuân.

Thoa vào nắng đã chẳng ăn mà ngược đời của các con vi trùng chính đều phải tiêu diệt.

Phân và XA-BÔNG hiệu SIMON.

RHUM MANA

Hàng Société Commerciale Mazet d'Indochine 20, Rue Paul Bonych, SAIGON



HÃY CHO CON TRẺ DÙNG VẬT THỰC RẤT QUI

(là sản phẩm có đường hiệu)

NESTLÉ

CON CHIM



TỔNG THUYẾT MỚI XAI BÀN TẠI THÀNH PHỐ

Agad... Tây và TIỂU-TRUNG-MÃ, Dịch giả... Nam và TRẦN-SÔNG-BINH (Tiếp theo)

Tôi bèn gọi mình mà thầm nghĩ rằng: Cháu đi... là làm quen với nàng Mã-Khắc, chẳng qua giải cứu tương phùng, tuy có cứu với thiệt mạng dầu chưa được bao lâu ngày tháng, dầu biết nàng mới lòng hai... cũng chẳng nên phiền trách tôi... nàng, tôi lại gọi bác thợ ngày nay, thật có vẻ không phải, nếu nàng hỏi âm mờ rằng: Bà-Tước là bạn cũ thôi sao... A-sành là bạn mới giúp đỡ, nay là Mạnh muốn giành lấy Bà-Tước, chớ không phải Bà-Tước giành lấy A-Mạnh... dầu, đường ấy thôi ta phải ngậm họng làm thành, biết trả lời sao được, tôi nghĩ vậy... thời phân nửa trong đầu, cần nghĩ nghĩ chần lừ, thoát liếng lên... Gi-Dũng ngoài cửa bước vào, liền vồng tay lên tôi mà nói: Thưa chà... là tôi nhà nàng Mã-Khắc... tôi nghĩ như thế, thật trong bụng đồng lòng, tôi nghĩ đến hai giờ đồng hồ, tôi nghĩ đến hai giờ đồng hồ, tôi nghĩ đến hai giờ đồng hồ, tôi nghĩ đến hai giờ đồng hồ, tôi nghĩ đến hai giờ đồng hồ...



Giờ tâm hầu kẻ Bề lộng nầy chạng chạng; Cuộc vui chơi nơi bãi biển. Thoán bướm lướt ngoài khe NGƯ ỒNG KÈ BÀI HÁT. Đường ý thì BIẾT BAO CẢNH LẠI TRAI QUA, há chẳng nên mượn máy «KODAK» chụp làm dấu tích. Hãy đến lựa mua máy chụp hình hiệu «KODAK» nơi chỗ làm Đại-ly, PHARMACIE PRINCIPALE ở vũng khê bãi biển, Saigon. Bỏn hiều rỏi với lòng đam mê các kiến ra cho chơ-lên chọn lựa

Thuốc PEPTO-KOLA ROBIN

Loại vị thuốc rất Quý BỔ, không thể nào bị kịp, chỉ riêng cho mấy người nào ăn cơm không ngon, ngủ không được yên giấc, hay là mới nhọc vì làm việc chuyên cần.

Thời là một thứ rượu mùi vị rất ngon ngọt. Mỗi khi dùng nem rồi nhấm một ly nhỏ thứ rượu này thì mau phục sức mạnh lại. Có gởi bán tại các nhà thuốc. Xin xem cho kỹ cái hiệu. Laboratoires Maurice ROBIN, 13, Rue de Poissy, PARIS và đờn chịu thể nào khác hết

MAY CHẠY ĐUỐI NƯỚC L.L. 57-va-10 MÀ LỰC KÈU RIENG ĐỀ CHO TAM BẬC CHAI MỸ

SỨC MẠNH HƠN HẾT và giá rẻ hơn hết. Xin hãy do tại A.C.R.I.C. 3 BÀ NỘI ĐOM SAIGON

FIOGALINE. Tới vào một ngày nắng nóng... FIOGALINE là một loại thuốc... FIOGALINE là một loại thuốc... FIOGALINE là một loại thuốc...

HÀNG MOREL VÀ CÔNG-TY

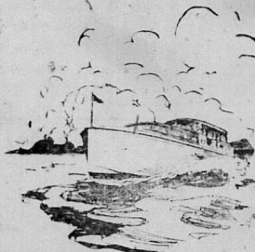
KẾ NGHIỆP CHƠ HÀNG
ÉTABLISSEMENTS INDUSTRIELS DE SAIGON
1, Rue d'Agot. — SAIGON



Hàng làm gạch bông và gạch
bằng xi-măng cần đá cẩm thạch
đủ thứ màu xinh đẹp và chắc
vô cùng.

Nội Đổng-Pháp duy có một hàng này
biết cách làm gạch theo kiểu cách ki-ê-m-
thời và máy móc làm gạch cũng đều là
đồ tân chế.

NHÂN HIỆU NÀY LÀ DẤU RIÊNG
CỦA ĐÔNG-HÀNG



ALLO! ALLO!

HÃY CHO TÔI BIẾT CŨI HÀNG NÀO MÀ BẠN
MÁY TỐ HƠN HẾT

Máy xay lúa nhất hạng CANOT
hơi tốt làm đồ.

AY CÙNG LÀ HÀNG:

SALON NAUTIQUE

Môn bài 460, Đường Paul Blanchy, SAIGON

CÁO-BACH

NHỊ-THIÊN-ĐƯỜNG

• Vua ông NHỊ-THIÊN-ĐƯỜNG •



Thật là Menthe thuốc này
của Đổng-Đường chế ra bị phải bị
lương công kiện như thần, khắp
mà hoàn-cửn thấy đều bị danh
Ngay trước những tên mà nhân
biên, Đổng-Đường ông có hai thứ
chữ: chữ Tàu và chữ quốc-ngữ,
ngay như si Đổng-Đường có lập
thêm một tiệm ngành ở tại Prom-
Panh, muốn cho người Đổng-Đường
hữu mà dùng, nên có thêm một
mặt chữ Đổng-Đường nữa. Vì
sự e lạc-chứu chữ quân-thứ thấy
là mà nghĩ ngờ, nên Đổng-Đường,
có máy lời 16 câu, cái xin chữ-si
bởi cho. Như có mua dầu xin có
nhìn cho kỹ nhân hiệu ông Phái
mặt thì rõ.

NHỊ-THIÊN-ĐƯỜNG ĐẠI-DƯỢC-PHÒNG

ở tại Quảng-dông tỉnh thành đường Đại-tân,
môn bài số 145, 147 và 149.

Thềm ngành ở tại Nam-ky, CHOLON đường Cantan số 47 và tại NAM-
YANG (PROMPENSU) đường FRAIBRE số 95.

ĐẠI-DƯỢC-PHÒNG
Thềm ngành ở tại

SẮP MỠ

C Ba

PACKOĐ Frères & C^o L^o

MÁY CÀY
Fordson
HIỆU: UNIVERSAL TRACTOR
GIÁ BÀN: 1400 \$ 09

CÂY HIỆU:
OLIVER

Dùng hiệu máy cày này cấy ruộng cấy vườn caosu thì
đi ít tốn mà lại mau, và đất sẽ trở nên tốt.

CO TRƯ-BAN TẠI HÀNG
S.I.T. Société Indochinoise de Transports.
Rue Filippini, 4, Saigon

RHUM S^T JACK

Rhum le plus populaire
de l'Indochine

Marque Dragon Rouge

QUALITÉ SUPÉRIEURE — VÉRITABLE RHUM

SEUL DÉPOSITAIRE
Société commerciale Mixte d'Indochine
30, rue Paul Blanchy, SAIGON.

Ngày 12 Juillet 1928, nay
đã sắp tới một bên rồi, hơi Đổng-bào!

Hãy kíp mua số của hội « Nam-kỳ
Bôn-quốc Đức-Tri-Thiền » cho gặp
đi, về số bán ra đã nhiều làm rồi, thì
chắc thế nào đúng ngày định ấy
cũng xò.

Hai đổng-bạc một số chàng phài
là nhiều, chớ dần-dã mà phài lờ-lần
một cái cơ-hội tốt.

Ràng mà mua! Có mua mới có
trông tay không mà dựng nên cơ-
nghiệp cả.

DR. BOUQUET'S

Dr. Bouquet RIF

Vệ-mạnh YU của Lương-y RIF chế ra

Thật thuốc này là si để bổ gan cải dưỡng
là toàn bổn tinh thần, kết tinh là bao chữa bệnh
nhân đổng cả. Nhưng kẻ lừa dối kẻ lợi dụng
mà, lấy tiền người dân mà bán, thì đáng
mày, thì đi đổng cả lên thành đổng, một máy
bạc lại chỉ như trị, lại chẳng hơn xò.

Còn các số bị lừa, đến bổ một số, có
kể người, có chữa, nhưng kẻ lừa dối, kẻ lợi
dụng, thì đáng cả lên thành đổng, một máy
bạc lại chỉ như trị, lại chẳng hơn xò.

GIÁ mỗi vỏ là ba đổng bạc

Có ở Đổng-Đường và Đổng-Đường
ở số 92, Cantan.

Phái: Pharmacie Pruze-Chinait 100-
102 Rue des Marins, Cholon.

Thuốc điều

HIỆU « DIAMANT » (HỘT KOAN)

Vì muốn cho toàn cả xã Đổng-Pháp, người người đều thích dùng
thuốc điều hiệu Diamant « Hột Koan », là một hiệu thuốc rất ngon,
mới đã thêm tho lại không khó, ch; nên hàng L.U.C.I.A.
ở Saigon, đã có rải lời rao, như ai mua thuốc này mà dùng thì phải
đành hai cái nhân, dân người hai đầu bệnh thuốc. Khi nào được 40 cái
nhân, thì hãy đem lại đổng hàng mà đổi lấy một chiếc ringa Coanac hiệu
Casnerre (couronne) hay là hiệu Moget mà dùng; hoặc là hiệu thuốc hiệu
đồng được.

Nay đổng hàng làm lời rao này, để quần các khắp cùng cõi Đổng-
Pháp, cho những người khách có dùng thuốc điều hiệu Diamant có thể
đổi lấy số nhân, thì phải mau mau đem lại đổng hàng mà đổi lấy một chiếc
thuốc mà dùng; vì quá hạn ngày 31 Decembre 1927 là ngày chốt, thì
đổng hàng không chịu thừa đổi nhân thuốc nữa.

Xin chú qui-khách lưu ý.

HÀNG
L.U.C.I.A.
số 34, Đường kinh lập, Saigon
Cần cáo.

THUỐC HIỆU:

Capsules de Santal Salolé Thomas

Khi trước ông Lương-y Mède-ro
có chế một thứ thuốc hiệu là Đổng-
phương Thiên-trước Santal Citrin
inh

Trong tờ « Times-báo » tháng Jain
năm 1905 trường thơ 571, ông Lương-
y ấy có làm một bài dien-tạp như
này

Thuốc này hay hơn thuốc Copahu
& Cubèbe uống nó có hai mà mùi
thơm tho; dầu uống bao nhiêu cũng
không phải đi, uống nó rồi cái mùi
mỡ dầu phải khác xa so trong vài
ngày đi thấy hiệu nghiệm n.

Thứ thuốc Santol các g-jiên đưa
dùng nó đã đổng 25 năm nay, uống
nó sao thì lợi thấy rõ thán.

Trong thứ thuốc hoàn này có hai
vị Santol vào trong Santol làm cho
hai vị thuốc nhập làm một, mà
trở lại đổng cùng là bổ dưỡng ki
ra trong kinh.

Thuốc này đi uống làm, nó
quyển rất là mau thào.

CÁCH DÙNG

Mỗi ngày uống từ 6 đến 8 viên cho tới
ngủ hoàn thì chắc lành bình lâu,
khi thì thì mau hơn.

Một chiếc Đổng-Đường ở số 19, 21 và 23
Rue Paul Blanchy, Saigon.

Kính cậy quý vị đổng rõ. ĐAI-ICH tự con đường Thủ-binh số
383-385 Canton là một nhà trữ rất nhiều xe-máy đẹp, đã mua, xe rất
chắc chắn, nhẹ nhàng, như hiệu D.I.C. MALBROUGH AUTOMOTON
TALBOT giá rẻ hơn các nơi.

ĐAI-SUCCESS là nhà, treo vì để bán rất tiện, sáng không hiện
sử nên bán kíp.

Trở: Để đi pha tăng xe-máy, có đi phụ tăng đổng Success với máy
mũi xe-kho, xe-hơi có năm xe-hơi.

Kính mời quý vị Lạ-chứu chữa có, bán rất rẻ, vì có lợi nhiều lắm.

Hàng gì theo cách lãnh hóa giao ngân. (Contre remboursement).
V. nào tiện lập chữ có, xin ghi trước cho đổng.

Chủ nhà kính cáo.

ĐAI-ICH, 383-385. — rue des Marins. — Cholon

Phải ngừa thuốc giả

Kính mời tôi học-chứu cũn-tr được rõ: những các thứ thuốc Cre-đ
hơn các, của đổng đổng hiệu là thuốc của ông Lương-y M-THIÊN-ĐƯỜNG
thần ra còn cho học các thứ được, mọi ngày dân sự, có thể lợi ích
thần ra còn cho học các thứ được, mọi ngày dân sự, có thể lợi ích
thần ra còn cho học các thứ được, mọi ngày dân sự, có thể lợi ích

Thật thuốc này là si để bổ gan cải dưỡng
là toàn bổn tinh thần, kết tinh là bao chữa bệnh
nhân đổng cả. Nhưng kẻ lừa dối kẻ lợi dụng
mà, lấy tiền người dân mà bán, thì đáng
mày, thì đi đổng cả lên thành đổng, một máy
bạc lại chỉ như trị, lại chẳng hơn xò.

Còn các số bị lừa, đến bổ một số, có
kể người, có chữa, nhưng kẻ lừa dối, kẻ lợi
dụng, thì đáng cả lên thành đổng, một máy
bạc lại chỉ như trị, lại chẳng hơn xò.

GIÁ mỗi vỏ là ba đổng bạc

Có ở Đổng-Đường và Đổng-Đường
ở số 92, Cantan.

Phái: Pharmacie Pruze-Chinait 100-
102 Rue des Marins, Cholon.

NHỊ-THIÊN-ĐƯỜNG
88 rue de Canton 35 CHOL
Chả nhận cần cáo